

- 🇳🇴 BRUKSANVISNING
- 🇩🇰 BRUGERMANUAL
- 🇸🇪 BRUKERMANUAL
- 🇫🇮 KÄYTTÖOHJE



SAFETY TIMER, 60-45-30-15 min
Digital, Earthed, Childproof • EL1035

Characteristics

- Suitable for use with coffee makers/irons etc.
- Memory function: The last count-down period is repeated by pressing the START/ON button.
- Multifunction: You can choose between 4 different count-down periods: 60, 45, 30 and 15 minutes.
- Timing indicator: The 4 timing indicators show which of the times is active.
- Pause function: You can pause the count-down with the START/ON button.
- Stop the count-down: Press the STOP/OFF button to cut the count-down/current quickly and easily.

Use and function

Connection

- Connect the timer to a 230 V outlet. A red "OFF" indication lamp lights up..
- Connect the coffee maker etc. to the timer.
- Switch the coffee maker on.

Start

Count-down from 60 min to zero.

- Press the START/ON button once and the timer will start to count down from 60 min to 0 min.
- After the first 15 minute period, the 60 min indication lamp will go out and the 45 minute indication lamp will start to flash. This indicates that there is 45 minutes left etc.

Select time setting. 60, 45, 30 or 15 min.

- You can choose which of the count-down periods you want to start. Choose between 60, 45, 30 or 15 minutes.
- Keep the START/ON button depressed until the 60 minute indicator starts to flash rapidly.
- Press the START/ON button again to change to 45-30-15 min etc. When you have chosen the time interval you want, the count-down will start after about 3 sec. and the indication lamp will flash slowly.

Pause function

- You can pause the count-down by pressing the START/ON button once.
- The green indication lamp for the active count-down period will stop flashing.
- Press the START/ON button again to change to continue the count-down.

Stop the count-down

Press the STOP/OFF button to stop the count-down.

Memory

As long as the timer is connected to the 230 V outlet, it will remember the last count-down period that was used, and you do not need to change the setting if you want to use the same time period again. Just press the START button.

Power cuts

If the power supply to the timer is cut, the memory is erased and the timer is reset.

Specification

Part no.: EL1035
 Type: EMT200-2G60ML
 Rated voltage: 230VAC 50Hz, 16(2)A 230V~
 Max load: 3,680 W



SÄKERHETSTIMER, 60-45-30-15 min
Digital, Jordad, Petsäker • EL1035

Egenskaper

- Lämplig att användas till kaffebryggare/strykjärn eller liknande.
- Minnesfunktion: Senaste nedräkningsperiod upprepas med ett tryck på START/ON-knappen
- Multifunktion: Man kan välja mellan 4 olika nedräkningsperioder • 60, 45, 30 och 15 minuter.
- Periodindikator: Med de 4 periodindikatorerna ser man vilken period som är aktiv.
- Paus funktion: Med START/ON-knappen kan man pausa under nedräkning.
- Avbryta nedräkning: Med STOP/OFF avbryter du nedräkningen/strömmen enkelt och snabbt.

Användning och funktion

Anslutning

- Anslut timern till 230V uttag. En röd "OFF" indikator tänds.
- Anslut t.ex kaffebryggaren till timern.
- Slå på kaffebryggaren.

Start

Nedräkning från 60 minuter till noll.

- Tryck en gång på START/ON-knappen och tidsnedräkningen startar från 60 minuter ner till 0 minuter.
- Efter att den första 15-minutersperioden har räknats ner så slocknar indikatorn för 60 min och indikatorn för 45 min börjar blinka. Detta visar att det är 45 minuter kvar osv.

Välja tidsinställning. 60, 45, 30 eller 15 minuter.

- Man kan välja vilken tidsnedräkning man vill starta. Välj mellan 60, 45, 30 eller 15 minuter.
- Håll inne START/ON-knappen tills indikatorn för 60 minuter börjar blinka snabbt.
- Tryck igen på START/ON-knappen för att ändra till 45-30-15 minuter osv. Efter att valt den tid man vill börja på så startar tidsnedräkningen efter ca 3 sekunder och indikatorn blinkar långsamt.

Paus funktion

- Genom att man trycker en gång på START/ON-knappen så kan man pausa nedräkningen.
- Den gröna indikatorn för den aktiva nedräkningsperioden slutar att blinka.
- Tryck igen på START/ON-knappen för att fortsätta nedräkningen.

Avbryta nedräkning

För att avbryta nedräkningen helt, tryck på STOP/OFF-knappen.

Minne

Så länge som timern är ansluten till 230V uttaget kommer den ihåg den senast använda nedräkningsperiod som använts och man behöver inte göra om inställningarna om man vill använda sig av samma nedräkningsperiod som tidigare. Det är bara att trycka på START-knappen.

Strömavbrott

Om strömmen till timern bryts så raderas minnet och timern nollställs.

Specifikation

Art nr: EL1035
 Typ: EMT200-2G60ML
 Märkspänning: 230VAC 50Hz, 16(2)A 230V~
 Max belastning: 3680W



[DANSK] BRUGERMANUAL

SIKKERHEDSTIMER, 60-45-30-15 min
Digital, Jordet, Børnesikret • EL1035

Egenskaber

- Velegnet at bruge til kaffemaskiner, strygejern eller lignende
- Hukommelsesfunktion: Seneste nedtællingsperiode gentages med et tryk på START/ON-knappen
- Multifunktion: Man kan vælge mellem 4 forskellige nedtællingsperioder: 60, 45, 30 og 15 minutter.
- Periodeindikator: Med de 4 periodeindikatorer ser man, hvilken periode der er aktiv.
- Pausefunktion: Med START/ON-knappen kan man sætte nedtællingen på pause.
- Afbryd nedtælling: Med STOP/OFF afbryder du nedtællingen/strømmen hurtigt og enkelt.

Anvendelse og funktion

Tilslutning

- Tilslut timeren til et 230V udtag. En rød »OFF« indikator tændes.
- Tilslut f.eks. kaffemaskinen til timeren.
- Slå kaffemaskinen til.

Start

Nedtælling fra 60 min. til nul.

- Tryk én gang på START/ON-knappen. Tiden starter fra 60 min. og tæller ned til 0 min.
- Efter at den første 15 minutters periode er talt ned, slukkes indikatoren for 60 min., og indikatoren for 45 min. begynder at blinke. Dette viser, at der er 45 minutter tilbage osv.

Vælg tidsindstilling: 60, 45, 30 eller 15 min.

Man kan vælge, hvilken tidsnedtælling man vil starte. Vælg mellem 60, 45, 30 eller 15 minutter.

- Hold START/ON-knappen indtil indikatoren for 60 min. begynder at blinke hurtigt.
- Tryk atter på START/ON-knappen for at ændre til 45-30-15 min. osv. Efter at man har valgt den tid, man vil begynde på, starter tidsnedtællingen efter ca. 3 sek., og indikatoren blinker langsomt.

Pausefunktion

- Ved at trykke én gang på START/ON-knappen kan man sætte nedtællingen på pause.
- Den grønne indikator for den aktive nedtællingsperiode stopper med at blinke.
- Tryk atter på START/ON-knappen for at fortsætte nedtællingen.

Afbryd nedtælling

Tryk på STOP/OFF-knappen for at afbryde nedtællingen totalt.

Hukommelse

Så længe timeren er tilsluttet 230V udtaget, kan den huske hvilken af de senest anvendte nedtællingsperioder, der er blevet brugt, og man behøver ikke at udføre indstillingerne igen, hvis man vil benytte sig af samme nedtællingsperiode som tidligere. Det er bare at trykke på START-knappen.

Strømafbrudelse

Hvis strømmen til timeren afbrydes, slettes hukommelsen, og timeren nulstilles.

Specifikationer:

Art nr.: EL1035
Type: EMT200-2G60ML
Mærkespænding: 230VAC 50Hz, 16(2)A 230V~
Maks. belastning: 3680W



PROOVE
INTERNATIONAL AB
www.proove.se

[NORSK] BRUKERMANUAL

SIKKERHETSTIMER, 60-45-30-15 min.
Digital, Jordet, Barnesikring • EL1035

Egenskaper

- Velegnet for kaffemaskiner/strykejern eller lignende.
- Minnefunksjon: Siste nedtellingssperiode gjentas med ett trykk på START/ON-knappen
- Multifunksjon: Man kan velge mellom 4 ulike nedtellingssperioder. 60, 45, 30 og 15 minutter.
- Periodeindikator: Med de 4 periodeindikatorer ser man hvilken periode som er aktiv.
- Pausefunksjon: Med START/ON-knappen kan man ta pause under nedtellingen.
- Avbryte nedtelling: Med STOP/OFF avbryter du nedtellingen/strømmen enkelt og raskt.

Bruk og funksjon

Tilkobling

- Koble timeren til 230 V-uttak. En rød OFF-indikator tennes.
- Koble f.eks. kaffemaskinen til timeren.
- Slå på kaffemaskinen.

Start

Nedtelling fra 60 min. til null.

- Trykk en gang på START/ON-knappen og tidsnedtellingen starter fra 60 min. ned til 0 min.
- Etter at den første 15-minutters perioden har blitt talt ned, slukkes indikatoren for 60 min., og indikatoren for 45 min. begynner å blinke, dette viser at det er 45 minutter igjen, osv.

Velg tidsinnstilling. 60, 45, 30 eller 15 min.

Man kan velge hvilken tidsnedtelling man vil starte. Velg mellom 60, 45, 30 eller 15 minutter.

- Hold inne START/ON-knappen til indikatoren for 60 min. begynner blinke raskt.
- Trykk igjen på START/ON-knappen for endre til 45-30-15 min. osv. Etter at du har valgt den tiden du vil begynne på, starter tidsnedtellingen etter ca. 3 sek., og indikatoren blinker langsomt.

Pausefunksjon

- Ved å klikke én gang på START/ON-knappen, kan du pause nedtellingen.
- Den grønne indikatoren for den aktive nedtellingssperioden slutter å blinke.
- Trykk på START/ON-knappen på nytt for å fortsette nedtellingen.

Avbryte nedtelling

For å avbryte nedtellingen helt, trykker du på STOP/OFF-knappen.

Minne

Så lenge timeren er koblet til 230 V-uttaket, husker den hvilken av de senest brukte nedtellingssperiodene som ble brukt, og du behøver ikke foreta innstillingene på nytt hvis du vil bruke samme nedtellingssperiode som tidligere. Det er bare å trykke på START-knappen.

Strømafbrudd

Hvis strømmen til timeren brytes, slettes minnet og timeren blir nullstilt.

Spesifikasjoner:

Art.nr.: EL1035
Type: EMT200-2G60ML
Driftsspennning: 230 VAC 50 Hz, 16 (2) A 230 V~
Maks. belastning: 3680 W



PROOVE
INTERNATIONAL AB
www.proove.se

[SUOMI] KÄYTTÖOHJE

TURVA-AJASTIN, 60-45-30-15 min
Digitaalinen, Maadoitettu, Lapsiturvallinen • EL1035

Ominaisuudet

- Sopii kahvinkeittimeen/silitysrautaan tms.
- Muistitoiminto: viimeisimmän ajastuksen saa käyttöön painamalla START/ON-painiketta.
- Monitoiminen: valittavana on 4 erilaista ajastusta. 60, 45, 30 ja 15 minuuttia.
- Ajastusjakson merkkivalo: neljästä ajastusjakson merkkivalosta näkee, mikä ajastusjakso on käytössä.
- Taukotoiminto: ajastuksen voi keskeyttää painamalla START/ON-painiketta.
- Ajastuksen katkaiseminen: ajastuksen/virran voi katkaista yksinkertaisesti ja nopeasti STOP/OFF-painikkeella.

Käyttäminen ja toiminta

Liittäminen

- Liitä ajastin 230 V pistorasiaan. Punainen OFF-merkkivalo syttyy.
- Liitä ajastimeen esimerkiksi kahvinkeitin.
- Käynnistä kahvinkeitin.

Käynnistäminen

60 minuutin ajastus.

- Paina START/ON-painiketta kerran, niin ajastus alkaa 60 minuutista.
- Kun 15 minuuttia on kulunut, 60 minuutin merkkivalo sammuu ja 45 minuutin merkkivalo alkaa vilkkua.
- Tästä näkee, että aikaa on jäljellä 45 minuuttia.

Valitse aika-asetus: 60, 45, 30 tai 15 minuuttia.

Ajastuksen keston voi valita: valitse 60, 45, 30 tai 15 minuuttia.

- Paina START/ON-painiketta, kunnes 60 minuutin merkkivalo alkaa vilkkua nopeasti.
- Voit muuttaa ajastuksen 45-30-15 minuutiksi painamalla START/ON-painiketta uudelleen. Kun aika on valittu, ajastus alkaa noin 3 sekunnin kuluttua. Merkkivalo vilkkuu tällöin hitaasti.

Keskeytystoiminto

- Ajastuksen voi keskeyttää painamalla START/ON-painiketta kerran.
- Aktiivisen ajastusjakson vihreä merkkivalo lopettaa vilkkumisen.
- Ajastusta voi jatkaa painamalla uudelleen START/ON-painiketta.

Ajastuksen katkaiseminen

Ajastuksen voi lopettaa kokonaan painamalla STOP/OFF-painiketta.

Muisti

Niin kauan kuin ajastin on liitettyä 230 V pistorasiaan, se muistaa viimeisimmän käytetyn ajastusjakson. Jos sama ajastusjaksoa halutaan käyttää uudelleen, asetusta ei tarvitse määrittää. Ajastuksen voi aloittaa pelkästään START-painiketta painamalla.

Virtakatkos

Jos ajastimen virta katkeaa, muisti tyhjenee ja ajastin nollautuu.

Tekniset tiedot:

Tuotenumero: EL1035
Tyyppi: EMT200-2G60ML
Jännite: 230 VAC 50 Hz, 16(2) A 230 V~
Enimmäiskuormitus: 3680 W



PROOVE
INTERNATIONAL AB
www.proove.se